WKAN HANA Kigali, le ___ REPUBLIQUE RWANDAISE n. 834 Homieur l'Enladreur Régional de la Jeunesse et des Sports MINISTERE DE LA JEUNESSE B.P. 1044 KIGALI (yangugu Réf. N°: Objet: Rapport annuel 1982 Honsieur l'Encadrem Régional, Référence faite à votre rapport annuel 132 Enladreurs Régionaire et Sous-Régionaire tenu à Kavrenue en 1981, j'ail'honneur de porter à votre connaissance qu'il vous est recommandé, a'l'instar de vos collègues, d'élaborar votre rapport annuel en deux volets: l'un pour la jeunesse et l'autre pour les Sports. Vous apouterez à Le saport les torbleaux des groupements socio- étonomiques ables et de la répartion du matériel leur accordé pendant l'année qui s'achève. Tout rapport annuel doit me parvenir obligatoirement le 15 septembre de Chaque année. N'oubliez pas que tout rapport chiffré sans commentaires est mul. Vous devez multiplier vos visites dans les groupements socio-écamiques des jeunes en vue de me donner un rapport complet sur leurs activités. Le Kinistre de la Jeunesse et des Sports Ndindiliyimana Jugustin Major BEM Cpia - ponsieur le Gréfet de Préfecture Changuan

Synthèse du Rapport Annuel 1982 Encadrement Régional de CYANGUGU

L'Encadrement Régional de Cyangugu dispose d'un Encadreur Régional, d'un Planton et d'un Veilleur.

Au niveau S/Régional, il n'y a pas d'Encadreur S/Régional, dans la S/Préfecture de Rwesero.

Au niveau Communal, il y a 11 Encadreurs Communaux.

Tableau des G.S.E. des Jeunes

Cor	mune	1	Group	1	G	1	F	1	Ad.	1	G+F	1	Argent e	nlA	rgent	lActivité
	The state of the	1		1		1		1		!		1	Caisse	1p	artagé	1,000
1.	KAGANO	1	7	1	117	1	109	1	63	1	226	1	111.550	1	47.500	lAgri-Art.
	KTRAMBO	01	7-	i	186	1	94	11 2	26	Î	280	1	59.231	1	51.928	!Agri-Elev.
	GATARE	1	19	1	585	1	295	14	41	I	880	1	486.000	1	453.000	!Agri-Briq
De la	NYAKABUYE	I	5	I	20	1		1	28	1	50	1	66.800	L	3.200	lAgri-
200	GAFUNZO	0.1	12	1	97	I		11	08	Ī	97	1	233.890	!	10.650	1 Agri
	BULARAMA	1	16	1	110	1	13	5.11	26	1	123	!	348.297		75.531	!Agri+Briq
	KAMEMBE	1	24	1	88	1	A	F! 40	64	1	921	11	482.354			!Agri
-	KARENGEREA	1	14~	1	97	1	19	110	00	1	116	1	114.500	1	51.000	1Agricultu
	CHIMBOGO	1	39	1	226	1	129	113	99	1	355	1	281.200	1	886.590	!Agri+Briq
10.	GISUMA	1	34	1	260	1	113	113	58	!	373	1	496.267	1:	362.083	!Agricult.
11.	GISHOMA		19-	1	110	1	26	5!1	34	1	136	1	320.240	13	.339.798	l'Agricult.
	TOTAL	1	196	1	1895	1	802	12	167	12	2698	1	3.000.329	15	.281.285	1

Tableau des jours d'activités par semaine

Commune	in jou	r!	2 J !	3 J1	4 J!	5 J	! 6	5 jour	s! 7	jours	! Total
1. KAGANO	1 7	1		-119			1		1		1 7
2. KIRAMBO	17	1	# 1				1	-	1	THE PARTY	1 7
3. GATARE	1 17	1	11	- 1	!	4	40	OF LAND	1	3	1 19
4. NYAKABUYE	1 4	1	19-19	- 1	- 1	14.3	1	10-49	Ĭ	1	1 5
5. GAFUNZO	1 3	1	9!	1	- 1		1	1000	1	-	1 12
6. BUGARAMA	! 8		8 1	- 1	- !		130		1		1 16
7. KAMEMBE	1 22	4	2 1	41	+ 1		130		1	- 32	1 24
8. KARENGERA	1 12	-1	21	- 1	- !	2	1		1		1 14
9. CYIMBOGO	! 27	1	6!	-1	- 1	Na St	1		1	1	1 34
10. GISUMA	! 6	1	23 1	-1	- 1		1		1	1	1 30
11.GIGHOMA	1 12	To	11	3-1	+ !		1		1	1	! 14
TOTAL	1125	1	52 1	- 1		-	!		1	5	1 182
							THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN			AND DESCRIPTION OF THE PERSON	Married Street, Street, Square, Square

Projets d'avenir

- Forge à Cyangugu : G.S.E. des jeunes formés à Nyabisindu
- Réunions régulières des Instructeurs, des Directeurs des Centres et des Encadreurs Communaux.
- Sensibiliser les jeunes pour faire tout d'eux-mêmes
- Conscientiser les jeunes sur l'esprit communautaire
- Donner aux Centres des étendues.
- Préparer l'Année Internationale de la Jeunesse

Difficultés rencontrées

- Manque de matériel de bureau
- Manque de terrains cultivables
- Exode rural
- Manque de moyen de déplacement adéquat.

Tableau des G.S.E. cibles

Cor	mune	! Nom du Groupement
1.	KAGANO	7 1 1. UGA
		! 2. KANYA
2.	KIRAMBO	! 1. ABADACOGORA
		1 2. A.J.KI
3.	GATARE	Sole ! 1. C.J.C
		1 2. XAVERI
4.	GAFUNZO	1 1. ABAMAMAZUBUHINZI
	The state of the s	! 2. INDACOGORA
5.	BUGARAMA	! 1. CAVICOBU
		! 2. APAR
6.	KARENGERA	! 1. COBUKA
		1 2. KURAMBA
7.	KAMEMBE	! 1. COSOHAPO
		! 2. COPEFORU
8.	CYIMBOGO	! 1. COTHEGA
	THE RESERVE TO SERVE THE PARTY OF THE PARTY	! 2. KOPABAMU
9.	GISUMA	The I 1. C.J.C.
		1 2. KUNGARU
10.	GISHOMA	1 1. CONYAGIBU
		! 2. COBLIJEGI
11.	NYAKABUYE	! 1. COTANYA
		1 2. COCUMANU

AVIS

- Ce rapport de l'Encadrement Régional de Cyanguau est incomplet
- Il faudrait que l'Encadreur Régional nous communique le nombre des membres, l'activité et besoins en matériel technique des groupements cibles de chaque Commune.
- Il faudrait trouver un Encadreur S/Régional pour la S/Préfecture de Rwesero.

NYTRAMUHIRE Astérie. -

gry le 3-1-1983

FICHE DE TRANSMISSION

A: NY(RANHIRE

our suite & donner SYNTHE SE + AVIS
our approbation
our signature
ourrions-nous en parler ?
omme convenu
uite à votre demande
oter et retourner
our information
classer
ommentaires
Rapport Annuel de CYANERION
a exploiter "TRES URGENT"
et à me remettre avont 157+
Date: 30/1/89 De: DWENT

REPUBLIQUE RWANDAISE

Encadrement Régional de la Jounesse et des Sports

PREFECTURE CYANGUGU.

Cyangugu, le 23/12/1582 N°073/12.15/03

Objet:Rapport Annual Exercise 1982

Mansieur le Ministre de la Jeunesse et des Sports
K I G A L I.

5/c de Manaieur le Préfet de Préfecture

Mensieur le vin

J'ai l'hanneur de les transmettre ci-jaint

le rapport annuel, exercice 1982.

Tout en vous souhaitant bonne réception, je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de ma considération très distinguée.

E des Sparte de Criman de la Jeunesse et des Sparte des Criman de Criman de

RAPPORT ANNUEL 1982.

Ce rapport couvre la situation administrative, Sports et leisirs, les difficultés, Projets d'avenir.

Le manque de matériel de bureau et de Sport reste un problème épinieux tant en Préfecture que dans les Communes et nous attendens la réalisation de la promesse d'augmentation de ce matériel du Ministre de la Jeunesse et des Sports lors de sa visite du 9/6/1982 dans notre Préfecture. Il faudrait aussi trouver un système adéquet pour la distribution et le transport de ce matériel.

La plupart des G.S.E des Jeunes sent à vecation agricele et peu s'ecupent du commerce.La seif inasseuvie de l'argent est une des causes d'affaielissement des G.S.E par ce rètrait des jeunes qui veulent s'aventurer dans des traveaux à profit personne et à l'échange de monnaie.

manquent un personnel qualifié et n'ent pas assez de terre.Les Bourgmestres qui sent en même temps Directeurs des centres devraient deter des étendues suffisantes à ces centres.

La construction du Stade avance à pas de géant, fondement de la rennaissance de l'équipe de Préfecture ESFOIR qui participe dans le championnet National de F.B. année 1903. Le F.B dans des Communes n'est pas pratiqué comme avant par manque de budget et de matériel Sportif. Dans ce demaine, nous essayans de wwgistrai la masse pendant le week-end et nous éspérans continuer dans la même voie pour les années à venir. Le programme ci-jaint l'explique mieux. La cellule "URUMULI" (fonctionnaires de Préfecture) a aussi un groupe théâtral ambulant. Il ya également un groupe théâtral de l'ENI de Mibilizi et celui de l'E.N.M de Nyamasheke. Ces groupes font des représentations régulières et la papulation environnante en profite.

Le ballet de Préfecture est encadré et beauceup encouragé par les auterités Préfectorales.L'organisation des soirées dansantes à programmée au moin une fois tous les trois mois.

! Un rapport exact exige des visites très régulières sur le terrain et partent ! un mayen de déplacements s'ave indispensable.

PROJETS D'AVENIR.

1-Forge & Cyangugu: 6.5.E des jeunes formés à Nyabisindu

- 2-Réunian régulière des Instructeurs, des Directeurs des centres et des Encadreurs. Communaux.
- 3-Sensibiliser les jeunes pour faire tout d'eux-mêmes
- 4-Conscientiser les jeunes sur l'Esprit communautairem
- 6-Denner aux centres des étendues suffisantes.
- 6-Inciter la création des groupes théâtrals au sein de la masse du des centres communeutaires (Enseignants----)
- 7-Préparer l'Année Internationale de la Jeunesse.
- 8-Faire pénétrer les activités spertives dans des régions les plus déshéritées du sert.
- 9-Organiser un teurnei de F.B.V.B. etB.B et teurnei de ping-peng.
- 10-Organiser un cours de Natation.

REPUBLIQUE RWANDAISE Encadrement Régional de la Jaunesse et des Sperts PREFECTURE CYANGUEU.

LES DEUX GROUPEMENTS CIBLES PAR COMMUNE.

EUMMUNE:	GROUPEMENTS:	I COMMUNE:	I GROUPEMENTS:
1.KAGANO	I KANYA	T-KARENGERA	I COBUKA I KURAMBA
2.KIRAMBO	I A.J.KI	I 0.CYIMBOGD	I COTHEGA
3.GATARE	I C.J.C I XAVERI	9.GISUMA	C.J.C KUNGARU
4. SAFUNZO	I ABAMAMAZUBUHIMZI I INDAGGGORA	1016ISHDMA	TOBLIJEGO 1
5. HUGARAMA	EAVICOBU APAR	11.NYAKABUYE	: COTAWYA
6.KAMEMBE	COSEHAPO		
	N.B:LES DEUX GROUPEMENTS CI 1.C.J.C : COMMUNE GATARE! 2.KAKAGI : COMMUNE GISHOMA	CIBLES EN PREFECTURE CYANGUED. TEI	

REPUBLIQUE RYANDAISE Encadrement Régianal de la Jounesse et des Sparts PREFECTURE CYANGUGU.

GAKUBA J. Bastiste KARERA Gérara NKERAGUTABARA Juvenel NZABAGULIRA Famien NZABAGULIRA Famien NTAGANIRA Emmanuel NTAGANIRA Emmanuel NTAGANIRA Célestin RUBERANZIZA Charles KARANGWA Cellixte	Nam of Présent 1375	Nom at Prénem 1.MATEBEKS Innacent 2.KANAMUSIRE Jean 3.SIMBIZI Célestin 4.HABIMANA Demase 5.NYABYENDA Bernard 6.RURANGWA Jeseph 7.KAYIHUNGU Fierre 8.NYANDWI Christophe 9.NDAHATUYE Daniel 10.IBAMBASI J.Bascs 11.HALINDINTWALI Benaventud 12.NSENGIYUMVA F.Claver 13.NTIGULIRWA Emanard
GATARE GATARE GATARE TYAZO TYAZO TYAZO KAGANO KAGANO KAGANO NYAKABUYE NYAKABUYE	BERSONNEL DANS LES	Date d'affectati 1/6/1974 1/6/1975 1/1/1975 1/1/1975 1/1/1975 1/6/1978 1980 1/6/1980 1981% 1981% 22/9/1978
InstructedriMenuisier	tentres Delformation DE LA Jeuwesse.	I Fanctian! Lieu d'affectation! D B [Encadreur! Cammune SAFUNZO ! [Encadreur! Cammune SATARE ! 1/8] [Encadreur! Cammune CYIMBOGO ! [Encadreur! Cammune KARAMBO ! [Encadreur! Cammune KIRAMBO ! [Encadreur! Cammune KIRAMBO ! [Encadreur! Cammune KARENGERA ! [Encadreur! Cammune KARENGERA ! [Encadreur! Cammune MARENGERA ! [Encadreur! Cammune MARENGERA ! [Encadreur! Cammune MYAKABUYE ! [Plantan Bureau Encad.Région&1 [Veilleur Bureau Encad.Région&1]
		S E R V A T I O N LA S/PREFECTURE DE RWESERU n'a pas l'Encadreur S/Régional

COMMUNE: KAGAND

					-	9 1	9157	117:109:57	11		Total
Articles	1	18000	Perlage-Agri- Vannerie-Tissage	Lundi et	1 1962		1	- 160	Nyamagheke !		7.UGA
17000 quinquina	16000	7850	3	Vendredi	1977		6	44	Bushekeli !4	<	6.ABAHIZI (Duniya)
15oja+haricots	1	15600		Jeudi	1 1987	2		- 137	Bushekeli	5	5.JYANBERE (Mukagatare
!Soja+Haricots	1 7500	12000	= 1	Vendredi	1975	1		17 ! -	Ngoma		4.ABATIGANDA (Minani)
.buinb 0096i		5500	4 m	Mercredi	1 1975		112	15!	Nyakabingo II	V	3.KANYA (Ngerageze)
1 136000uing.	8000	12600	Agri	Jeudi	11975 L	1	121	26 ! -	Büshekeli 2	BI V	2. INJYAMUGAMBI (Uzakiruru)
14160Quinquina	126000	140000	Agri-Commerce	!Lundi	11974	4	110	16 112	Kagarama !1		1.KOPAKA Ngarukiye)
En nature	Partagé	En argent	Genire d'Activité ^l A	!Jours da !Tr./Sem.	llate de ! début !	Me Membres	Me Membr	Nombre	Siège !N	ement	Nom du Groupement +Responsable

REPUBLIQUE RVANDAISE Encadrement Régional de la Jaunesse et des Sports PREFECTURE CYANGUGU.

TABLEAU DES GROUPEMENTS SOCIO-ECONOMIQUES DE LA JEUNESSE. ANNEE : 1982

							THE REAL PROPERTY.	一日 一	The second second	
Nem du Graupement +Respansable	l Siège	i leunes A	And	0	\$Date del	l Jeurs de Tr./5em.		En argent	0	En nature R
(Baziga)	1 Ruheru	16 1 F 1 119 22 1	1 =	1 -	1982	I Vendredi	[Agriculture	catego catego	1 20 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	Culture Vivrière
2. ABATIGANDA (Negyisabye)	1 Kanjenge	1 26111 1	1		1902	l Jeumi	Agriculture !	-		Seja, Manisc, Haricets
3.58AJERU (Nsabimana)	. Ruheru	19171	1		1981	Vendresi	Agri-élevage	4052		2 étangs 1 cachan
A. AJEKI (Najamijuhwami)	! Muheru	147128 1			1 1981	[Vendredi	! Agriculture !	9000	8160	Seja, Mais
5.ABASHYIRAHAMWE (Niyenzima)	Cyate	124 16 1		1 L	1981	Jeudi	Agriculture !	6874		Wanisc
(Kaserera)	Ruheru	1 - 1 - 1	14		1945	Marai	Agriculture	20200	12190	Quinquina, Serghe
7.ABADACOGORA (Ndembye)	1 Rangire	1211 - 1	12 1		1975	! Mercrewi	Werczewii Agri-Commerce	19105 !	31578	Quinquina, Culture
Tetal		XXXX 94	26							
ないのできていているかっと										

COMMUNE: GATARE.
ANNEE: 1982

11.ABASHYIRAHAMWE (Ngezahaye)	10.MOUVEMENT XAVERI (Rwesandekwe)	9.SOCUVICYI (Mbangukira)	8.ABADATEZUKA (Sinzabakwira)	(Mpezaye)	(Nsanzurwime)	(Sumbili)	4.ABADAHINYUKA (Rugamba)	3.ABADACOGORA (Baziga)	(Karengire)	(Mukruwabatwa)	Nom du Groupement +Responsable
!Karambi	Hanika	_! Cyimpindu	Macuba	Ngange	Mutenge	Mbuga	Buhere	Hanika	Rusambu	Rugali	! Siège
120 1	1120112	19,		, 50 ₁	1 30	140 1	18	120	9 1	120 1	Nombre
		40 j		3	25		7	4 113		-	Name and Street or
15 !		1 09	20 1	10 1	15	13	40 12	ω	ω		de Membres Adultes
		25 !	10 1		2		2	ω.			in in
1973	1977	1975	1974	1975	1974	1974	1974	1973	1973	1924	IDate de
Mardi	Samedi	Mercredi	Mercedi	Jeudi	Marcedi	Jeudi	veudi et Mardi	i jendį	Mardi	Mardi	iJours de
	=		=	•	•	•	=		Agri	Briqueterie	
22000	1 18000	65000	130000	5000	90000	,15000	150000	BUNEN	8000	160000	n argent
115000	1150Kgs de	54000	18000	2000	61000	800kgs de	55000	167000	91000	160000	Partagé
12ha de Pt pois	del 2ha de Seja	the de Seja	the de Seja	200kgs de pt	3ha de seja	de 100kgs de soja	the de soje	the de quinq.	1 x the de quing.	130000briques	I R

m		
u	л	
-		
30-		я
G-a		
	-	а
•		
ш		п
м		
	=	3
Ø	п	
ш	Ш	
м		
-	2	
-	ж	7
20		
	n	
88	ri	
	٦	
	ы	

12.ABAFATANYA (Nzirahatinyi)	Ruganw	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1			1975	Nercredi	Agricolture [19000	12000 jbha de pt-pais
(Bitersye)	. Kagarama	1241 - 1	70 1	5 -	1974 !	Mardi	Agriculture	32000	1 18000 11ha de pemme de terre
14.COPAGA (Ntilikina)	Kagarama	1141 8 1	1 08	13 1	1975 1	Jeudí	Agriculture	15000	300kys de tha de Mais
15.CUANGA	Kagarama	114, 119,		7	1974	Mardi	Agriculture	22000	500kgs de 100kgs de pamme de
16.CAFIGA	1 Hanika	1 1 1 1 1			1974 !	Jeur	Commerc(Dagadaga!	55000	
(Bayumyireha)	Kagunga	1 30 105 1			1978	Mercredi	Agriculture	,	1200kgs de 1 maisen Swja 120a de Swja
(Batera)	Mugamba	150,7		4 -	1974	Jeusi	Agriculture [8000	38 40
19. AJAKA	! Karambi	1 - 1051		-	1980 1	Marwi	Agriculture [2000	TOUR ME TOUR ME DIT - ME IS
TOTAL		185 175	370	66	1				

REPUBLIQUE RWANDAISE Encadrement Régional de la Jeanesse et des Sports PREFECTURE CYANGUGU.

TABLEAU DES GROUPEMENTS SOCIO-ECONOMIQUES DE LA JEUNESSE. COMMUNE : NYAKABUYE. ANNEE : 1982.

		-		28 -	20 -	(Munyantarama) TOTAL
! 11machines et tissus	1 48.000 1	! fouture	i 1979 i Taujaurs	5	INyamarenke 4 I -	5.COTANYA
- 1 400carezers	1 .000	i variourure	1 1970 : Cumax		! Nkungu ! 6! -	(Mushinzimana)
1 canne à sucre				-	3	(Rudahanwa)
1 Quinquine et		lAgriculture	1 - 1 1976 ! Samedi	1 3	IRunyanzavů 7 1 -	3.COPINCUTI
1 300caféiers				-	1 1 1	(Nzevimena) X
3.200 1 3000quinquinas	1 6.800 1	IAgriculture	1 1971 1 Jeudi	- 1 6 1	iMaters ! 1 ! -	2.COPECAF
	-	-	1 1	1	1 1	(Rwanteri Védaste)
- 1 4500 quinquinae	1 12.000 1	l'Agriculture	1 1972 Mardi	1 6 1 -	INyamusembt 2 1 -	1. COCUMAMU
	Caisse	1		-	1 10 1 5	
len mature	IEn arment !		idebut ITr./Sem.	-	- 61000	+Respensed to
	KIA	Gente a' Activital A	- Date and Date of	DE MESTA		N-1 1: 1: 1: 1: 1: 1: 1: 1: 1: 1: 1: 1: 1:

Encadrement Régional de la Jeunesse et des Sports PREFECTURE CYANGUGU. ... AUDLIQUE RWANDAISE

TABLEAU DES GROUPEMENTS SOCIO-ECONOMIQUES DE LA JEUNESSE.

ANNEE : 1982.

3	TOTAL	12.ABAHIZI	(Nasagumuzemyi)	(Mukazamfuta)	(Nagrambe)	21	INTEREMUNITALINATE SAME	T. INDACOGORA	(Nacha)	5. INTERAMMENTE	4. ABAMAMAZUBUHINZI!	(Karenzi)	2. ABIBUMBYE	RA V	Nem du Groupement !
	I I		NyEganemee					Kibaya	I " IVI	T.V	, V	1	111 "	i Vi namewai	Siège !
	1071 - 1	9	7 - 1	9	1	-	5	91-1		9 - 1	71-1	6 1 - 1	$\frac{7}{1} - \frac{1}{1}$	111 - 1	Nambre de
	108 1 -		y -			1	4		7	12 -			23 -	16 1 -	Adultes H F
		1 17/4	CIKII	11910	-	11980	11976	11914	38		11979	57611			*
	THE REAL PROPERTY.	Legarent	Maran	I Vendredi	100	ILundi et	[Vendredi	1 (3	idenaj	Vendredi	1 (6	let Samedi	Vendredi	Jours et	50
=	Olive author of the same of the				THE PROPERTY.									Agriculture	
		0. 100	1 2.000	001.0	103	1 9.040	i 12.6UU	1 21.000	i a.uuu	1 18.400	1 93,600	i la.uuu	1 17.000	XXXXXXX	IEn ersent
					1	-			1 1000	1 1450			14600	1 3600	1Partage
		i sucre cenno a	as culton	Ores	O	13/ares de canne à	Sucre de canne à	harice	ac the		Ces	ac the	de thá	e the	20

ANNEE : 1982

一日 一日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日								
Nem du Graupement	1 Siège	! Nambre de Membres	Date de	ideurs de	Genre d'Activité	él A V	0	I R
+Respansable		G F H F	début	!Tr./Sem.		En arment	Dank	tEn nature
1.ABADACOGORA (Kambayire)	Kibangira	1 1 1 1 1 - 1 6 1 -	1 1975	Samedi et	! Agri.			1400caféiers 175 eucalyphu
(nyabyonda)	!Kibangira	1515141	i 1975	!Lundi	Travailleurs	1 9300		-
(Bareberaha	1 Muganza	! 4 !- !12 ! -	1 1976	!Lundi et	1 Commerce	19000	112680	limaison
(Nsabukunza)	Kibangira	. 2 9	1976	Mardi et	Travaillours	31497		
(Bizimana)	Bugarama	151-1151 -	1975	Lundi at	Commerce	6857		imeisen
(Majers)	! Muhwahwa	1 4 1 - 1 14 1 -	1 1976	IMardi	1 Cemmerce	16792	18750	! imaisen
YwakizimmmakBamiransza		. 3 1 . 3	1975	Theat	Agri.	11146	5130	3ha quinq.
(Hakizimana)	Buhybaeli	151-151-	i 1976	Inengi	i yazı.	15556	i 3610	1,5he quing.
(Habumuqisha)	! Muhahwa	12111131 -	1 1978	Vendredi	Briqueterie	13466	19794	
(Kavejuru)	Muhehwe	1 4 3 13 -	1978	Mardi et	Agri.	2100	2360	tha do culture
(Begure)	i Muhahwa	121-1121 -	i 1977	100	Rebeisement	15093	-	3ha
(Bangendane)	! Muganza	119 1 3 1 5 1 -	1 1978	Lundi et	! Agri-Commerce	182950	112196	Sens d
(Mitunu)	Nzahaha	118 - 1 - 1 - 1	1978	Samedi et	Briqueteria	17171	19601	détruite
(Tabare)	!Kibangira	111 1- 1 21 -	1 1979	Marcradi	iAgri.	11150	14050	igha de culture
(Seruma)	Muganza	1711111 -	1 1980	[Mardi	Agri.	1133552	1	13ha de culture
(Newbenziza)	Muhahwa	1 1 2	1 1980	Samedi	Agri.	14327		11,5ha de cult.
, lo14L		(C) (S)				1000	The state of the s	
								The same of the sa

ANNEE : 1982

		The second				1000000			The same	THE REAL PROPERTY.	esueconsta
	-		113595 1	IAgri.		11974		1 16	10 11	IRugeme	DACUGURA
		THE STREET	100000000000000000000000000000000000000	PRINCE OF THE PARTY OF				1	1	The state of the s	yambs)
			112500 i	Agri.	Idendi	11980		1 9	1 8 1	IRugeme	RA
	-		110868 1	Auri.	Mardi	11975		1 52		1 Cyunyu	JYAMBERE U
	-	The state of the s	-	District Control of the last	I Carry Land Ser	The Same	1	1000	1 1 1	The State of the S	akere)
	-		126761 !	ikgri.	IMardi	11975	1	1 41	1111	IRugame	RATISUKA
Code	-	THE REAL PROPERTY.	4006	Agri.	Mardi	1979		12	. 10	.Rutahamire	KIR
		THE PERSON NAMED IN	21280	Agri.	Mardi	1970		, 10		Kamabuye	UPINBUGA
	. 2	KENERES		Agri.	.Lundi	1975	63	. 24		Rutabagire	UFATANYE
		The second	- S-5%		1				111111111111111111111111111111111111111		mana)
			111790	Agri.	n et	11976			-	INZITWE	ADACOGORA
	197		1947	ivati	8 +	i 1979		113	- 3	Nurambi	
								-	7 1		Em
	1		143713	Agri-Cammerca		1975		18		MZIZW.	DSOHAPO
	-	the residence of	23811	Agri.	Mardi	1978		, 23	The same	Nzirwe	EVAKA
Spensable	-	No. of Party	1 34060 1	Amri.	[Mardi	11974		119	1 1	[Muranhi	DEKARU
	100	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	12000 .	Agra.	· Mardi	1976	11/11	. 18		Karama .	WHERESUKA //
### Particular		PROPERTY.	6750	Agri.	.Jeudi	1980	8	-		, Gateire	BAND
######################################	. 1	THE REAL PROPERTY.	THE REPORT OF THE PARTY OF THE	!Apiculture	LJeudi	119	0			!Gihundwe	3LUF
### ##################################	1 1		12000 .	Apiculture	Jeudi	1975	1	. 21	14 .	Muranai	APIWE
### ##################################			1600	Pisculture	Mardi	1980		10		NZIEWE	ENGARU
spensable			111000 !	n n	I Mardi	11975			-	! Nzirwe	.K.
spensable ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! ! !	-	The Real Property lies	iciona		I. arna	inchie		-	1	GR GR	NAT.
spensable ! I I I Adultes Idébut [Tr./Sem. ! !En argent En caisse [Partagé DOPEPORU IRukahwa ! - ! - ! 1977 Lundi IPisculture 110530 ! - DWIKA Gisugusugu ! 1 - ! 10 ! - 1975 Samedi Agri 33.861 ! -	-		21000		Mandi	1076		1	4	C C C C C C C C C C C C C C C C C C C	THE PARTY OF THE P
spensable ! I I I Adultes Idebut [Tr./Sem. ! En argent En argent En caisse [Partagé Bure) En caisse [Partagé En caisse [Par			198-66.	Agri	.Samedi	1975		01	1.	nansnansig.	[KA
spensable ! ! I Adultes !debut !Tr./Sem.! !En ergent En caisse !Partagé	7 19		110400	IN ISCUIDATE		11211				TAUKSOWA	re)
spensable ! I I Mount to be included in it./Sem. ! Ifn ergent Fine argent I I I Mount to be included in the improvement I I I I I I I I I I I I I I I I I I	- 1		140530	TD: DOTE THE PARTY OF THE PARTY		11977				Diversion	DEDUBLI
contrable ! I Adultes idebut [Tr./Sem. ! [In argent		Partage	caisse				F	-	1 E		
	-		En	ו ממוזע מ מרידאדים	13	I district	Sas	I Ad	I I	- 41090	

KAMEMBE (suites).

TOTAL	(Hatemaka) I	23.UBUSHYIRAHAMWE !	22.COJECYI I
	Rugeme I 201 - 1 18 I	Cyunyut	Rugeme ! 2 !
941 4 1446	201 -	121 2	2 1 1
-	1 18	1 35 1	1 32 1
112	- 1 1971 ! Mar	Cyunyul 121 2 1 35 1 2 1 1974 Marais	- 1975 Mardi
	I Marsi	Mardi	Marei
	Agraculture	1 Agriculture	! Agriculture
	1 30.762	1 19.700	1 6820
THE PERSON NAMED IN	1		
	-		-
THE PERSON NAMED IN	Contraction of the last	The state of the s	

REPUBLIQUE RWANDAISE Encadrement Régional de la Jeunesse et des Sparts PREFECTURE CYANGUGU.

TABLEAU DES GROUPEMENTS SOCIO-ECONOMIQUES DE LA JEUNESSE.

COMMUNE: KARENGERA

ANNEE : 1982.

TOTAL	(Sekanyamba)	(Nkubiyaha)	(Mpatswanumusaba)	(Nyizantima)	O.COOQUIBYA	9.COOQUIRU	8.M.JE.KA.		(Ntawukurasenawa)	(Nzevimana)	4.COCOKIBA (Mukamuganea)	3.COOJERWI	(Semahakwa	(Ndabananive)	Nom du graupement +Responsable
	!Kajasamba!25	Butare	iMpinga i	!Kamanu !	- 12	Gitunda	Nyamuliral	Rwinkubat	Nyamuliral	Rwabidesel	Muhara I	1 n	Rwinkuba!	Mpinga	i siets i
197 1 19 1	25 1 - 1	- ! - !	20 1 - 1	- 1 10 1		6 - 1	121 - 1	21 - 1	1 - 1	9 1 - 1	- 1 9 1	5 1 - 1	5! - !	21-1	Nembre de
100 ! 27		27 ! -	20 1 -	- 1 13	5	18 1 -	5 ! -	5 1 1	6 ! -	9 1 -	- 1 14	3 1 -	7 ! -	- 1 9	Adultes H I F
	11978	11975	11979	11978	11975	11979	11975	11979	11976	11974		11976	11977	11975	Date de début
	Lundi		1 Jeusi	[Mardi		Lundi		Marei		!Mardi et	Vendredi	ThreMi	Lundi	Mercredi	delJaura de !Tr./Sem.
				! Agriculture !	Agri+Apiculture		Agriculture	!Pisciculture !		The state of the s	Agriculture	Commerce		! Agriculture	Genre d'Activité
	1	2,500	35,000	20,000				5.000		10.000	2.000	10.000	10,000	20,000	5 5 5
		-	1 5.000	-		1 5,000	1 7.000	1 7.000	- 119	-	1 4.000	115.000	1 8.000	-	erment! caisse!Partagé
	! 7.000 plants de ! théiers	! 3ha de quinquinas	! 1.000 caféiers	! 2½ha culture vivr.	Quinquina 20 ruches	! 2ha de quinquinas	1 2ha de quinquinas	! Zétangs	! 2ha de qui quinas	1 15he de quinquins	! 2ha de quinquinas	! Bautique	! Zétangs	11ha de quinquinam	0 I R

COMMUNE: CYIMBOGO

ANNEE : 1982

14. KUNGABUCYA	13.COJEPINYA	12.INDACUGURA	11.COJECUNA	(Rwambali)	9. ABITIGANDA	B.COJECCANYA	7. ABASHYIZEHAMWE U	6. ABADASIGANA V	(Ndilima)	4.COTHEGA	3.E.D.J.C.M	2.AFIEGCYI	1.COADACYA	Nem du Graupement +Respansable
INyakarenza	INyamagana	iNyakarenza	I Munyinya	Munyinya	Munyinya		Nyakanyinya	Cyete	_j Ruganda	Nyakarenza	FZTTENEW	Karangira	! Mururu	Siège
1 9 1	3 -	1 2 1	1111	111	w w	171-	 	 	1 8	4			A	. Nambra
- 1 2		- ! 12	-				- 1 12	- 1 7		- 32	16		- 1 6	- 100 - 100
1 1/0	1 1	2 ! -				2! -		U	-			. 2		e Membres
11975	11975	11975	11975	11975	1975	11975	11975	1968	11972	1972	11972	1 1971	1 1972	idente de la companya
[Mardi et	! Vendradi	i jendi	!Lundi	į Lundi	Aux Lundi	lJeudi	ipnari	!Vendi et	Jeudi	Mardi et !Vendredi	. Wardi et	I Ibnar	iTaus les	Jeurs de ITr./Sem.
Agri.	! Pisciculture	i Amri	Agri.	Agri.	. Agri+Cemmerce	[Agri-	, Agri.	Agriscult.vivr.	ABri.	Agri		Tissage, Vannerie	Sculpture	Genre d'Activité
13500	00011	1 0000		9000	, 22100 i		BBBXXX	18500	1 1000	40000	14.600	, 7000		En carsent
112000	11000	116320		350kgs de	00886	16520	i 17500				.37000 !	1 3150	2000	(Partage
:2ha	il étang	:2550quinqu.	Itha	3h.e.	11ha+cabaret	12ha de théiers	i pus	2he	2ha de quinq.	13ha de théiers	'Imachine à loaudre, art.de .4500Frs	'Imachine a !caudre,art.de 6000Frs.	!Art.de 11700	I R

CYIMBOGO(suite)

33.NKUNDAMAJYAMBERE (Havusimana)	32.ABATIGANDA (Sekamanda)	(Kampayana)	3D.KABIMUCYI (Nzamwita)	(Mahanga)	(Munyurahatware)	(Nteziryaya)	26.COQUIGA	25.KOPAKIGA (Murashi)	(Gashakamba)	23.KAGICYI (Ruqaba)	22.EOPJARUCYI (Tabare)	21.ABAKUNDAKULIMA (Gashuei)	(Kwihengana)	19.COJEMU (Rwabukwandi)	18.INTAGWABIRANUMUG (Batarama)	17.KAKIMUCYI	16.ABASHYIRAHAMWE (Ruzigana)	15.COPROCAMA (Magabali)
i Cyete	1 Mururu	NZU 'Nyakanyinya	[Muzehe	Winteke	Ruyenga	iMuzehe	, Gasambu	.Gasambu	INyamagana	leihange	. Ruyenga	INyakanyinya	I Winteke	, Murche	IRANUMUGAMBI Kayanga	IMuzehe	/ Murche	Cymte
19 124 1 3	1 3 132 1 2	1 1 1 3	18 1 - 1 9	13 1 - 1 9		13 1 - 1 13	15 1 - 112	1 - 1 - 1 6	191-15	171-19	1 1 - 1 2	161-116	121-15	5 - 6	161-115	i 6 i - i 11	4 1 6	12 1 - 110
1 - 1 080	1 - 1980	1 1 1	1 - 11979	1 - 11971	1978	1 - 11978	- 11976	1976	- 11975	- 11977	1975	i - 181977	1 - 11975	1975	1 3 11975	1 - 11975	- 1975	5 !1970
ideudi	1 Jendi			1,4	. Jeudi		Jeudi	Mardi	!Jeudi	Samedi	, Lundi	9	Lundi	Lundi	!Mardi	i rhundī	Lundi !	:Mardi et
Agri	i yerr	Amri.	Apiculture	Apiculture	Agri-6levage	Eriquetemie	Agri.	Rebeisement	l Agri.	Pisciculture	Agri.	l Agri	Agri.	Agri.	Agri.	, Agri.	, vari.	lAgri.
	12200		11500	, 25000	, 2000	132000	13000		1800	13500	7800	12000	1000	,4500 !	17000	15900	0000	19700
1 0000	-97.0	19400Frs	1300		1 5300	1380000	1800	1 2000	16000		,56300	133600		11000	116800	125700	1 1800	144500
11the de	ha de cult	de Pt pais	!48ruches			:32000briques	10500quing.	. Zha Eucalyptus	14750quing.		1,20ha de !cultures	14500quinq.	13500quing.	. buinboogs.	!4500quing.	.Burnboo	9800Quing.	:880quinqu.

.../...

CYIMBOGO(suite)

34.ABATIGANDA	IRuyanga	110 1 - 1 2 1 - 11979	11979	1 Mardi	! Agri.(Papyrus):6500	s)16500	140900	113ha
35 COJECUPAVA	Ruyensa	. 2 5 -	- 1979	.Lundi	#	3500	37400	打力和
Ntibagilirwa)			1070			1	1	
(Havayuee)		1 , 1 - 1 , 1 -	113/3	Franct	THE REAL PROPERTY.	ווששעויי	i42/00	1 1,00ha
37.COJECUPAMU	iMunyinya	191-111-1910	11950	IVendredi	4	1 6000	123800	12,50ha
Nanawahafi)	etevo.	. 4 4	1980	. Mardi	i i	0006;	14000	i iha
(Gahunga)	! Murangi !	1 1 1 1 - 1 -	11980		Entre-aide	114900 1	18400	
Tetal	-	122611291207 1 26						

REPUBLIQUE RWANDAISE
Encadrement Régianal de la
Jeunessa et des Sparts
PREFECTURE CYANGUSU.

TABLEAU DES GROUPEMENTS SOCIO-ECONOMIQUES DE LA JEUNESSE.

COMMUNE: GISHNAK.

ANNEE : 1982.

Louis to sa	17 100	16.535		#	-		8 2 13	KANGGA "	13. ABASHYIRAHAMME
	5.600	6250		-	100		1 511 1 13		V VORVNIAM)
THE REAL PROPERTY.	1000	10.10	THE PERSON NAMED IN	ALCO STATE				THE REAL PROPERTY.	(DEARIE)
1260kgs de haisc		i 25. JOO ;		17		2	1 61 2118 1	1 1	11.COBUSDZI
1250kgs at haris	17.500	1 5,360 1	1			2	13 1141 - 1		(BIZIMANA) V
1140kes de hario	24.000	1 16.000 1	=			4	1 1 1 1 1		(MUHASHYI) V
1000	2.800	1 6.000 1			1 1974	10	13 1- 19 1	I CANNAN I	8.NSHIMIRWA V
[Canne à sucre [calacases [patage deuces	3.000	1 7.200 1	Agriculture	=	=	2	17 1- 19 1	I INABAHEMBE	7.ABAJYAMUGAMBI (RUBERANDINDA)
	1 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	1 008'E	Pēcha		1 1979		181-171	I LAC KIVU	6.INTERAHANWE (BIZIMANA)
Haricats	14.700	1 4.113 1		-	1 1974	12	14 12 110 1	I CANNAN	(BISHUGULI)
1700kgs de hario 19ha de canns à Isucre	10.000	1 49.194 1		Lunai et[1 1978	2	13 12 1 151		(KABARAGASA)
1200kgs de haric			- The state of the	-	1 1974	6	15 1- 112 1		(MDWANIYE)
<	21.000	1,10.300 1	Asriculture	[Mercredit	77 17	3	11112 113 1		(FATAKE)
The Me canne									RUBERANDINDA Daniel
5 vaches		62.450 j	Agri-6levage	Lundi e	1 1973	13	1 62 196 149	MYAGAREMBE	1.6.3.1
En nature	0 Partage	En ergent	Genre d'Activité	Jaurs dell	siDate de	Membres 1tes	Mumbre de Mam 51F 1 Adulte 1 1H 1 F	Siege	Hespansable
			The state of the s	1	1	1	1		

C Kampunta

Kanoja

1861

2400

GISUMA(suite)

		(satus)Vuncte						
15.EUCUKI	INyagahembe	16 12 112 1 2	11976	[Lundi et	[Agri.	116200	128500	!Canne à sucre
(Kamanzi)				Jeudi				celecases
16.COPVJ	The same of	110 1 1 1 16 1 4	11979	n .1	i i	114061	117300	Canne à sucre
17. COMPALIRWA		1 2 1 1 20 1	1972	- "	Agri+Pisciculture	ure 25027		+100k
(不知明初四百年1月4)		+				76.334		haricets
(Matakamba)	Nyagatare	1 1 1 4 -	1975	Lundi	Agri.	. 45576	1 000	1 15ha de quing.
19. ABADACOGORA	Nkangara	131-151-	11978	Lundi et		13020	12000	3500th&iers
SLANSYEW, DE	! Shangazi	151-171-	11972	IMercredi		11600	184000	13/4ha de canne
21.ABADACOGORA	Kajamamba	1	1978	Lundi	=	115600	12000	1 3000théiers
22.COPEFIGI	eresuss _N i	131-1101-	1979	ideudi	Pisciculture	14500	9	, Zátangs
23.UMUKAGI (Nyamwita)	Musere	- 1 5 1 - 1 6 1	11978	!Lundi et	! Agri.	122156		165Ucaféiers
24. DORUKA	Musere	2 4 4 2	1970	Mardi	No.	.5000	. 3000gg	1130caféiers
25.COPACYU	ichnuhn	1 4 1 1 1 1 1 -	1 1	Lundi et	1	63000	118000	zha de canne à
26.COPAMU (Matabara)	1 0 1	141-1151-	11973	100		1 9300	1 -	126kg de haricet
27.C.J.C. /			1974	i Lundi		1 4 100	1 12000	ats suc
2B.KAKARU	Ruvumbu	- 1 11 1 -1 1 1	11979	inurs les	! Cammerce	31185	20000	Beutique
29. NTUNSIGE	INyasahembe	141-1211-	11976		:Agri.	1 9 200	17.	To the second
30.ABAFATANYE	#	5 9 12 -	1976			0889	1	
TA. KUNGARU		113 8 16 3	1 1977			1 5000		
32.INTERAHAMME		- 1 9 1 0 1 011	1 1978	I Lundi et		1 8600	-	iCalucases
33 ABADAHEWA (HATCEEKA)	11 //63	1 (u	1975	11	"	7200		
. TOTAL		113	型					
		23%	REPORT OF		46 218 - 42 20			